

2 回目の加盟国協議に諮られている ISPM 案に対する 我が国の主なコメント案

1 ISPM 46「植物検疫措置のための品目基準」の附属書案「バナナ (*Musa* spp.) 生果実の国際移動」

[93] 2. バナナ生果実に関連する有害動植物

[97] 表 1. バナナ生果実に関連していると考えられる有害動植物

【修正案】

[236] ~~Whiteflies and blackflies~~ (Hemiptera)

【理由】

黒色を呈するコナジラミの種の common name の一部に blackfly が用いられる事例はあるが、一般的に「blackfly」単体をコナジラミ科 (Aleyrodidae) の総称として使用することではなく、さらにアブラムシ等の別の虫を連想するケースがあり、混乱を生じることが懸念されるため。

【参考】

- ・ ミカンクロトゲコナジラミ (*Aleurocanthus woglumi*) の common name は citrus blackfly。
- ・ 辞書では「blackfly」単体は、一般的にブユを指す (LONGMAN 英和辞典、英辞郎 on the WEB)。

[298] 3. 植物検疫措置の選択肢

[343] 表 3. 有害動植物に特異的な植物検疫措置の選択肢

【修正案】

以下のとおり取消線部を削除し、下線部を追加する。

[443] Field and export inspection + removing any ~~infected~~ infested fruit at packing

【理由】

「infected (感染した)」より「infested (寄生した)」のほうが適切な用語であるため。

【参考】

ISPM 5 (植物検疫用語集) では下記のとおり定義されている。

infestation (of a commodity)

Presence in a commodity of a living pest of the plant or plant product concerned. Infestation includes infection.

(仮和訳)

(物品の) 寄生

植物又は関係植物生産物の物品における生きた有害動植物の存在。寄生は感染を含む。

2 ISPM 46「植物検疫措置のための品目基準」の附属書案「さといも（タロイモ）（*Colocasia esculenta*）生塊茎の国際移動」

全体意見

【意見案】

消費用さといもの品目基準は、本来の用途である消費・加工に関連してリスクが生じる病害虫を対象とするものであり、廃棄によって初めてリスクが生じる4種のウイルスは附属書から削除するのが適切である。

これら4種のウイルスは、さといもの塊茎が廃棄された後、その塊茎が環境中で生存し、さらに発芽・繁殖することで初めて定着するリスクが生じる。このようなリスクは、本来の消費・加工に伴うリスクではなく、植付用に伴うリスクに近い性質を有している。したがって、これらの病害虫を対象に含めることは、実質的に植付用のさといもの塊茎の病害虫の対象範囲を拡大することとなり、消費・加工用のさといものに必要以上の規制が課されるおそれがある。

仮に、廃棄に関連する病害虫・措置を消費用の品目基準に含める必要があるのであれば、それらは消費・加工に関する病害虫・措置とは明確に分けて記載するべきである。

【記】

[92] 2. さといも生塊茎に関連する有害動植物

[96] 表 1. さといも生塊茎に関連していると考えられる有害動植物

表1の以下の4種のウイルスを削除

[136] 有害動植物群	[137] 科	[138] ウイルス（ウイルス名、略称および種名） [†]
[139]ウイルス	[140] <i>Potyviridae</i> 科	[141] dasheen mosaic virus French Polynesian 株（FP-DsMV；種名 <i>Potyvirus dasheenis</i> ）
[142]	[143] <i>Rhabdoviridae</i> 科	[144] Colocasia bobone disease virus（CBDV； <i>Cytorhabdovirus colocasiae</i> ）
[145]	[146]	[147] Taro vein chlorosis virus（TaVCV； <i>Alphanucleorhabdovirus colocasiae</i> ）
[148]	[149] <i>Tospoviridae</i> 科	[150] Tomato zonate spot virus（TZSV； <i>Orthotospovirus tomatozonae</i> ）

（以上）